

SUPPLEMENT

10

The Ceylon Government Gazette,

Page 11

FRIDAY, OCTOBER 29, 1897.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 22nd day of October, 1897, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land commonly called or known as Watahirahena, Dikhena Illukmandiya, Dikhena, Watahiriya patana described as lots—

Q 70	...	...	A. 0	R. 3	P. 22	X 70	...	...	A. 1	R. 2	P. 14
R 70	...	...	A. 1	R. 1	P. 29	Y 70	...	...	A. 2	R. 1	P. 35
S 70	...	..	A. 0	R. 2	P. 20	T 438	...	...	A. 8	R. 3	P. 32
T 70	...	...	A. 1	R. 3	P. 10						
V 70	...	...	A. 0	R. 2	P. 32						
W 70	...	...	A. 1	R. 0	P. 19				19	2	13

on preliminary plan 638 and preliminary plan 3,070, 19 acres 2 roods and 13 perches in extent, and Galkanda patana of about 80 acres in extent, and shown on preliminary plan 638, situated at the village of Pattiyakumbura in the Kumbalwela korale of Yatikinda in the Province of Uva, and bounded as follows : north by Wattenna patana, land described in title plan 130,444, lot U 70 on preliminary plan 638 called Wetahirahena, and road from Elia to Ravenswood ; west by road from Badulla to Wellawaya and the Vallawelakandura ; south by Kittal Ella-oya ; East by Migahakandura and road from Ravenswood to Badulla—appear before me at Badulla Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein :

I, George Algernon Baumgartner, Acting Government Agent of the Province of Uva, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 12th day of January, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

G. A. BAUMGARTNER,
Acting Government Agent.

එ ව දිසානේ යටිකිදී පලු තු කුම්ඩ්ලෙකාරලේ පටිගියෙකුර යන ගම් පිහිටාතිබෙන නොම් මර 638 සහ 3070 මූල්‍යසින්මේ ජේතා අක්කර 19, රැඹි 2, පාර්වස් 13ද, නොම්මර 38 සිනියලේ ජේතා ගල් කෙන්දු පතන අක්කර 80වද, මෙම ඉඩම් යම්කෙනෙකුට යම් අඟ්‍රලුකින් යම් උරුම්වාසි කම්ක් ජේත් මැදහාන්කම්ක් නිශ්චෙනවාකම් එම ආයවල් වැඩි 1897 ක්වා ඔක්තෝබ්‍ර මස 22 ලෙති දින එකම් ලේ දුපුරුමේ දිනේ පටින් තුන්මාසයක් ඇතුළත බඳුද්ලේ කවිවේරිජ් මා, ඉදිරිපිට පෙන්සිට එම උරුම්වාසිකම හේර් මැදහාන්කම කියා නොසිරියෙයා ජේර්ජ් ඇල්ගාර්නාභාමිගාර්වනර යන මෙම වැඩි 1897 ක්වා අවු රැද්දේ නොම්මර 1 දරන රෙකුලාසියෙන් මට ලැබි තිබෙන බලය කරනාකෙට ගෙන මෙම නොතිසියේ අවසන්වෙන දිනේදී එකම් මෙවන්පටන් තුන්මාසයක් ඇතුළත එක් ඉඩම් රුපසන්තාක බඩුම් හැඳු ප්‍ර මල්ගේ ඇතින් දිසා පැසිබකරහුට යෙදෙනවා ඇතා.

උග්‍රහ නොමැත 130444 මුද්‍රිකිනියමේ පෙන වන්නේ පනතද, විහාරසේන අඩුන්ගු නොමැත 638 මුද්‍රිකිනියමේ U 70 දරක තිශ්කවීරියද, සවල්ලේ වෙළකදුරය. බස්නාඉරට බදුල්ලේ සිට වැළැලුවායට යන පාරන් වැළැලුවල කදුරය. දකුනට කිහුල් ඇලුණිය. නැගෙනුරට මියකකදුර සහ රුවනුස් වඩි එකෝ සිට බිංදුවලිට එක පාර.

ජ්. ජ්. බෙමිගාරවිතර,
වැඩබලපුර ආණ්ඩ්වේල් ජ්‍යෙෂ්ඨ.

இவற்றிலித்தலின் தேதியாகிய 1897 ம் ஊத்து அற்பசிமாசத்து 22 ம் தேதியிலிருந்த மூன்று மாசத்துள்ளே, வருக்கமாய் வட்டகிறுசினை, டுக்சேஸை, இலூட்மன்டெய், டுக்சேஸை, வட்டகிறப்பத்தை என்னும் பெயரை முடையத் தலைவரான அப்பெயரினால் அறியப்பட்டதும், ஓன்வெமாகாணத்திலே யட்டிக்கிண்டக்கும்பாவீசுக்கோத்தினை பற்றிலே யட்டியேகும்புதே என்னும் கிராமத்திலேயுள்ள தும் பரப்பத்தில் ஏறக்குறைய 19 ஏக்கர் 2 மூட் 13 பரசு ஸ் அடங்கியதும் பின்சொல்லப்படும் எலைக்காரன்ஸானதும் :—

			<i>g.</i>	<i>gr.</i>	<i>u.</i>				<i>g.</i>	<i>gr.</i>	<i>u.</i>
Q 70	...	...	0	3	22	X 70	...	...	1	2	14
R 70	...	...	1	1	29	Y 70	...	...	2	1	35
S 70	...	...	0	2	20	T 438	...	...	8	3	32
T 70	...	...	1	3	10						
V 70	...	...	0	2	32				19	2	13
W 70	...	...	1	0	19						

ஒக்ய காண்மில் எவ்வித உடன்தெயே அம் தங்களுக் குண்பெடன உரி : நப்பேசோர்கள் யாருமிருந்தால் அவர்கள் வதுளைக்கச் சேரியில் எனக்கு முன்பாக வந்து தெரிப் படி மேற்படி காணிக்கு அல்லது அதில் யாதும் உடன்தெக்கு அவர்களுக்குள்ள உரி : கைத் காட்டினால்நீ :

ஜோர்ஜ் அலத் ரணன் வம்சாடனர் ஜ்கிய நான் 1897 ம் ஸு-த்து 1 ம் இலக்கச்சட்டத்திலும் எனக்குக் கிடைத்திருக்கும் தசுதுவுத்தைக்கொண்டு இந்த அறிவித்தலின் உவரை முடியுங் சேதியாகிய 1898 ம் ஸு-த்து தை மாசத்து 12 ந் தேதியிலன்று மேற்படி காணி முடிக்குரிய ஆதனமென்று என்னுடைய கையொப்பத்தோரி எழுதி வெளிப்படுத்துவேன் என்பதை அறிந்துகொள்க.

ஜி. ஏ. வம்காடனர்,
ஆரசாட்சியின் ஏசன்றின் வேலைபார்ப்பவர்.